

## ЫНТЫМАҚТАСТЫҚ ТУРАЛЫ КЕЛІСІМ-ШАРТ

Алматы қ.

«12» қауіп 2023 ж.

Қазақстан Республикасы Мәдениет және спорт министрлігі Мәдениет комитетінің «Құрманғазы атындағы Қазақ ұлттық консерваториясы» республикалық мемлекеттік мекемесі (бұдан әрі - Консерватория) жарғы негізінде әрекет ететін ректор Жудебаев Арман Адильханович тұлғасында және Қазақстан Республикасы мәдениет және спорт министрлігінің "Зағип және нашар көретін азаматтарға арналған республикалық кітапхана" республикалық мемлекеттік мекемесінің директоры Байузаков Асхат Кусаинович тұлғасында, Жарғы негізінде әрекет ететін, бұдан әрі «Тараптар» деп аталатын, осы серіктестік ынтымақтастық Келісім шартты (бұдан әрі - Шарт) жасасты.

### 1. Шарттың мәні

1.1. Тараптардың қорларынан берілген құжаттарды кітапхана ресурстарын өзара уақытша өтеусіз пайдалануға беруді қамтитын кітапханалық-ақпараттық ынтымақтастық.

### 2. Тараптардың міндеттері

2.1. Тараптар міндетті:

2.1.1. Тараптардың сұрау салуы бойынша баспа және электронды тасымалдағыштарда 30 күн мерзімге әдебиеттерді (жайпақ баспалы, нүктелі-бедерлі қаріптегі) беруге (айырбастауға) құқылы. Сұратылған әдебиет осы шарт тараптарының уәкілетті өкілдері қол қойған қабылдау-тапсыру актісі бойынша ұсынылады.

2.1.2. Қайтару мерзімдерін сақтауға.

2.1.3. Әдебиеттің, электронды файлдардың сақталуы мен тұтастығына жауап беруге.

### 3. Тараптардың кепілдіктері

3.1. Тараптар сұрау салудың 3 (үш) күн ішінде орындалуына кепілдік береді.

3.2. Осы шарт бойынша міндеттемелерді орындау кезінде авторлық құқықты, үшінші тұлғалардың құқықтарын және Қазақстан Республикасының қолданыстағы заңнамасының талаптарын бұзбауға кепілдік береді.

3.3. Ұсынылған әдебиетті 2.1.1. тармаққа сәйкес белгіленген мерзімде қайтаруды қамтамасыз етеді.

### 4. Тараптардың жауапкершілігі

## ДОГОВОР О СОТРУДНИЧЕСТВЕ

г. Алматы

«12» қауіп 2023 г.

Республиканское государственное учреждение «Казахская национальная консерватория имени Курмангазы» Комитета культуры Министерства культуры и спорта Республики Казахстан в лице Ректора Жудебаева Армана Адильхановича, действующего на основании Устава с одной стороны и РГУ «Республиканская библиотека для незрячих и слабовидящих граждан» в лице директора Байузакова Асхата Кусаиновича действующего на основании Устава, далее именуемые «Стороны», заключили настоящий Договор о сотрудничестве.

### 1. Предмет Договора

1.1. Безвозмездное библиотечно-информационное сотрудничество, включающее в себя предоставление документов из фондов Сторон во временное безвозмездное пользование в порядке взаимного использования библиотечных ресурсов.

### 2. Обязанности Сторон

2.1. Стороны обязуются:

2.1.1. Выдавать (обменивать) литературу (на плоскочечатных, рельефно-точечных шрифтах) и электронных носителях по запросу Сторон сроком на 30 дней. Запрошенная литература предоставляется по акту приема-передачи, подписанного уполномоченными лицами сторон настоящего Договора.

2.1.2. Соблюдать сроки возврата.

2.1.3. Отвечать за сохранность и целостность литературы, электронных файлов.

### 3. Гарантии сторон

3.1. Стороны гарантируют выполнение запроса в течение 3 (трех) дней.

3.2. При исполнении обязательств по настоящему договору не нарушать авторские права, права третьих лиц и требования действующего законодательства Республики Казахстан.

3.3. Обеспечить возврат предоставленной литературы в установленные сроки согласно пункту.

### 4. Ответственность сторон

4.1. Стороны обязуются обеспечивать полную

4.1. Тараптар қорлардан алынған және уақытша өтеусіз пайдалануға берілген құжаттардың толық сақталуын қамтамасыз етуге міндеттенеді.

4.2. Алынған және қайтарылуға жататын құжатты жоғалту жағдайларына жол бермеу.

4.3. Тараптардың бірінен алынған ноталық әдебиеттің (партитураның, клавирдің және т.б.) сирек даналары жоғалуы және бүлінуі мүмкін болған жағдайда, кінәлі тарап жоғалған дананы қалпына келтіру және қайтару үшін барлық күш-жігерді жұмсауға және бар мүмкіндіктерді пайдалануға міндеттенеді.

4.4. Егер Тараптар осы шарттың талаптарын орындаудың мүмкін еместігі еңсерілмейтін күш мән-жағдайларына, оның ішінде дүлей зілзалаларға, жер сілкіністеріне, дауылдарға, өрттерге, технологиялық апаттарға, әскери іс-қимылдарға, эпидемияларға, ереуілдерге, мемлекеттік органдардың актілерін қабылдауға және т.б. байланысты болса, олардың осы Шарттың талаптарын орындау мүмкіндігіне тікелей әсер етуі шартымен, осы Шартта көзделген жауаптылықта болмайды.

4.5. Еңсерілмес күш мән-жайлары туындаған жағдайда, осы Шарт бойынша міндеттемелерді орындау мерзімі осындай мән-жайлар мен олардың салдарлары қолданылатын уақытқа мөлшерлес кейін шегеріледі.

4.6. Мұндай мән-жайларға сілтеме жасайтын Тарап осындай мән-жайлар басталған күннен бастап күнтізбелік 5 (бес) күн ішінде екінші Тарапты олардың туындағаны туралы жазбаша нысанда хабардар етуге және құзыретті куәландырушы құжатты көрсетуге міндетті.

## 5. Қорытынды ережелер

5.1. Осы шарт қол қойылған сәттен бастап күшіне енеді және 3 (үш) жыл бойы қолданылады.

5.2. Тараптардың бірі біржақты тәртіпте Шартты бұзуы мүмкін, ол туралы бастамашы Тарап екінші басқа Тарапты жазбаша түрде 30 (отыз) жұмыс күнінен кешіктірмей, осы Шарттың бұзылуының болжамды күнінде хабарлайды.

5.3. Шартты бұзу Тараптарды осы Шарттың қолданылу мерзімі ішінде орындалмаған немесе тиісінше орындалмаған міндеттерді орындаудан, сондай-ақ осы Шартты тиісінше орындамағаны үшін жауапкершіліктен босатпайды.

5.4. Осы Шартты орындау кезінде туындауы мүмкін даулар мен

сохранность документов, полученных из фондов и предоставленных во временное безвозмездное пользование.

4.2. Не допускать случаев утраты полученного и подлежащего возврату документа.

4.3. В случае возможной утери и порчи редких экземпляров нотной литературы (партитуры, клавира и др.), полученной от одной из сторон, виновная сторона обязуется приложить все усилия и использовать все существующие возможности для восстановления и возврата утерянного экземпляра.

4.4. Стороны не несут ответственность, предусмотренную в настоящем Договоре, если невозможность выполнения им условий настоящего Договора наступила в силу обстоятельств непреодолимой силы, в том числе стихийных бедствий, землетрясений, ураганов, пожаров, технологических катастроф, военных действий, эпидемий, забастовок, принятия актов государственных органов и т.д., при условии их непосредственного влияния на возможность выполнения условий настоящего Договора.

4.5. В случае возникновения обстоятельств непреодолимой силы, срок выполнения обязательств по настоящему Договору отодвигается соразмерно времени, в течение которого действуют такие обстоятельства и их последствия.

4.6. Сторона, ссылающаяся на такие обстоятельства, обязана в течение 5 (пяти) календарных дней со дня наступления таких обстоятельств в письменной форме информировать другую Сторону об их наступлении и предъявить удостоверяющий документ, выданный компетентным органом.

## 5. Заключительные положения

5.1. Настоящий Договор вступает в силу с момента подписания и действует в течение 3-х (трех) лет.

5.2. Договор может быть расторгнут одной из Сторон в одностороннем порядке, о чем Сторона инициатор уведомляет другую Сторону в письменном виде не позднее 30 (тридцати) рабочих дней до предполагаемой даты расторжения настоящего Договора.

5.3. Расторжение Договора не освобождает Стороны от исполнения обязательств, не исполненных или ненадлежащим образом исполненных в течение срока действия настоящего Договора, а также от ответственности за ненадлежащее исполнение настоящего Договора.

5.4. Споры и разногласия, которые могут возникнуть при исполнении настоящего договора, будут разрешаться путем переговоров между Сторонами.

келіспеушіліктер Тараптар арасындағы келіссөздер жолымен шешілетін болады.

5.5. Дауларды келіссөздер жолымен шешу мүмкін болмаған жағдайда Тараптар дауды Қазақстан Республикасының заңнамасында белгіленген сот тәртібімен шешеді.

5.6. Осы Шартқа кез келген өзгерістер мен толықтырулар олар жазбаша нысанда жасалған және оған тараптардың уәкілетті өкілдері қол қойған жағдайда ғана жарамды.

5.7. Осы Шарт қазақ және орыс тілдерінде, екі данада жасалды. Екі дана бірдей және бірдей заңдық күшке ие. Тараптардың әрқайсында осы Шарттың бір данасы болады.

#### Тараптардың заңды мекенжайлары:

Қазақстан Республикасы Мәдениет және спорт министрлігі Мәдениет комитетінің «Құрманғазы атындағы Қазақ ұлттық консерваториясы» РММ

050000, Қазақстан Республикасы  
Алматы, Абылай хан даңғылы, 86  
Тел.: +7(727)272 98 69  
Факс: +7(727)261 07 12  
E-mail: [info@conservatoire.kz](mailto:info@conservatoire.kz)

Ректор



Қазақстан Республикасы Мәдениет және спорт министрлігінің "Зағип және нашар көретін азаматтарға арналған республикалық кітапханасы" РММ

Адрес:  
050012, г. Алматы  
ул. Богенбай батыра, 214  
т.: 8 (727) 293-70-80  
e-mail: [rbnsg@inbox.ru](mailto:rbnsg@inbox.ru)  
[www.blindlib.kz](http://www.blindlib.kz)

Директор



Байұзақов

5.5. В случае невозможности разрешения споров путем переговоров Стороны разрешают спор в судебном порядке установленном законодательством Республики Казахстан.

5.6. Любые изменения и дополнения к настоящему Договору действительны лишь при условии, что они совершены в письменной форме и подписаны уполномоченными на то представителями Сторон.

5.7. Настоящий Договор составлен в двух экземплярах на казахском и русском языках. Оба экземпляра идентичны и имеют одинаковую юридическую силу. У каждой из сторон находится один экземпляр настоящего Договора.

#### Юридические адреса сторон:

РГУ «Казахская национальная Консерватория имени Курмангазы» Комитета культуры Министерства культуры и спорта Республики Казахстан

050000, Республика Казахстан  
Алматы, пр. Абылай хана, 86  
Тел.: +7(727)272 98 69  
Факс: +7(727)261 07 12  
E-mail: [info@conservatoire.kz](mailto:info@conservatoire.kz)

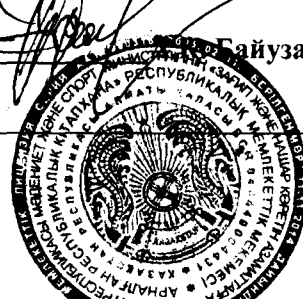
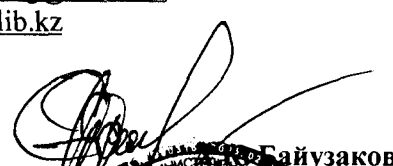
Ректор



РГУ «Республиканская библиотека для незрячих и слабовидящих граждан» Министерства культуры и спорта Республики Казахстан

Адрес:  
050012, г. Алматы  
ул. Богенбай батыра, 214  
т.: 8 (727) 293-70-80  
e-mail: [rbnsg@inbox.ru](mailto:rbnsg@inbox.ru)  
[www.blindlib.kz](http://www.blindlib.kz)

Директор



Байұзақов